

dựng, báo cáo Thủ tướng Chính phủ phê duyệt và quyết định đầu tư.

**Điều 9.** Các dự án đã được Thủ tướng Chính phủ quyết định vay vốn ngoại tệ của các ngân hàng thương mại trong nước như: Đuôi hời Phú Mỹ 2.1, Khí Nam Côn Sơn, Nhà ga T1 sân bay Nội Bài và Dự án thủy điện Cần Đơn cũng được áp dụng theo các quy định của Quyết định này.

**Điều 10.** Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

**Điều 11.** Các Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang Bộ, Thủ trưởng cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chịu trách nhiệm thực hiện Quyết định này.

KT. Thủ tướng Chính phủ  
Phó Thủ tướng

NGUYỄN TẤN DŨNG

CÁC BỘ  
LIÊN BỘ

Y TẾ - TÀI CHÍNH - LAO ĐỘNG -  
THƯƠNG BINH VÀ XÃ HỘI

THÔNG TƯ liên tịch số 04/1999/TTLT-BYT-BTC-BLĐTBXH ngày 15/3/1999  
bổ sung Thông tư liên tịch số 15/1998/TTLT ngày 05/12/1998 hướng dẫn  
thực hiện bảo hiểm y tế bắt buộc.

Căn cứ Điều 40, Điều 52 và Điều 62 Nghị định số 28/CP ngày 29/4/1995 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số Điều của Pháp lệnh Ưu đãi người hoạt động cách mạng, liệt sỹ và gia đình liệt sỹ, thương binh, bệnh binh,

người hoạt động kháng chiến, người có công giúp đỡ cách mạng, liên Bộ Y tế - Tài chính và Lao động - Thương binh và Xã hội hướng dẫn bổ sung một số điểm quy định tại mục 6, phần I của Thông tư liên tịch số 15/1998/TTLT ngày 05/12/1998 của liên Bộ Y tế - Tài chính và Lao động - Thương binh và Xã hội hướng dẫn việc thực hiện bảo hiểm y tế bắt buộc theo quy định của Điều lệ Bảo hiểm y tế ban hành theo Nghị định số 58/1998/NĐ-CP ngày 13/8/1998 của Chính phủ như sau:

**1. Điểm d, mục 6, phần I được bổ sung và sửa lại như sau:**

d) Thương binh, người hưởng chính sách như thương binh bị mất sức lao động do thương tật từ 21% trở lên, kể cả thương binh loại B được xác nhận từ ngày 31 tháng 12 năm 1993 trở về trước

**2. Điểm g, mục 6, phần I được bổ sung và sửa lại như sau:**

g) Bệnh binh bị mất sức lao động do bệnh tật từ 61% trở lên, kể cả bệnh binh hạng 3 bị mất sức lao động từ 41% đến 60% được xác nhận từ ngày 31 tháng 12 năm 1994 trở về trước;

Thông tư này có hiệu lực từ ngày ký ban hành. Các quy định trước đây trái với quy định của Thông tư này đều bãi bỏ.

KT. Bộ trưởng Bộ Y tế

Thứ trưởng

LÊ NGỌC TRỌNG

KT. Bộ trưởng Bộ Tài chính

Thứ trưởng

NGUYỄN THỊ KIM NGÂN

KT. Bộ trưởng Bộ Lao động -

Thương binh và Xã hội

Thứ trưởng

LÊ DUY ĐÔNG